

**Zeitschrift:** Helvetia : magazine of the Swiss Society of New Zealand  
**Herausgeber:** Swiss Society of New Zealand  
**Band:** 40 (1976)  
**Heft:** [8]  
  
**Artikel:** Aigle castle becomes wine-growing Museum  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-945111>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### *Last Card Evening:*

The last card evening of this season was held at the Eureka Hall on July 10, 1976, at 8 p.m. Again, the attendance was very good. But it was also a very special evening, because five big pieces of a cured pig were to be awarded to the over-all winners. But first we had to play to find out who would be the winners for the evening. When supper was served the tension was growing, but there were still more games to play. After midnight the lucky winners were announced: Mr W. Unternahrer, Mrs Arnold (Snr.), Mr L. Steiner, Mr H. Leuenberger, Mr R. Blattler.

A lady took home the booby-prize this time: Mrs H. Leuenberger.

Mr W. Risi had to work hard before he could award the winners their respective portions from the "Sauli". They were: Mr W. Unternahrer (twice lucky in one evening!), Mr L. Baggenstoss, Mr H. Leuenberger (another lucky one!), Mrs H. Staheli, Mr Schuler.

There were many happy faces and some, of course, not so happy—but you can't win them all!

Now it's all over for another year. We hope to be seeing you again when we start the next competition. In the meantime! Keep practising!

## CHRISTCHURCH SWISS CLUB

I.F.

### *1st August Celebrations:*

A large and happy gathering of Christchurch Swiss and friends met at Newbury Lodge on Saturday, 31st July, to celebrate our National Day.

All enjoyed the delicious buffet dinner prepared by the Committee and afterwards we listened to the President's recorded message. Community singing of Swiss songs, a Swiss poem and dancing helped to make a "gemuetlich" atmosphere. The evening concluded with a supper of coffee and cakes.

### *Jass Evening, 10th July:*

A dozen Jass enthusiasts had an enjoyable evening trying their skill. We didn't know there were so many versions of Jass! It is hoped to have another evening soon.

## Aigle Castle Becomes Wine-Growing Museum

The castle at Aigle, which became a prison after the Vaud region had been liberated from Bernese rule, is now open again, but this time visits are purely voluntary. Set on a vine-covered hill, the castle with its defiant towers has been turned into a viticulture museum and contains the most important collection on wine-growing past and present in Switzerland. Seven rooms in the castle have so far been converted, in which implements such as hoes, billhooks and vine shears as well as back-baskets, pitchers, bottles, glasses, wine labels, etc. are on show. An outstanding item is a Lurcat tapestry illustrating the theme of wine. In the cellars are circular casks and a huge 17th century winepress. When completed, the collection will occupy 22 rooms. The museum is open from 10 a.m. to 5 p.m. on Saturdays and Sundays.